

**Uzbek transcript:**

Xo'sh, patir uchun xamirmiz tayyor bo'ldi. Xo'sh patir uchun xamirimiz dam oldi. Ana bir soatlardan keyin, endi buni yoyamiz. Lekin bundan oldin bizlarga patirimiz uchun yog' kerak bo'ladi, sariyog'. Biz bu sariyog'ni eritishimiz kerak, eritilgan holda ishlatamiz. Idishimiz isiganidan keyin, yog'ni solamiz. Yaxshilab eritishimiz kerak... yaxshilab eritamiz yog'ni...tayyor bo'ldi. Patirimiz uchun yog' eritilganidam keyin, xamirimizni yoyishni boshlaymiz. Bu uchun ko'proq undan fo'y dalanish kerak, chunki bo'lmasa xamirimiz stolga yopishishi mumkin yoki... Yoyayotganingizda har zamon un sepib turish kerak, chunki xamirimiz yopishib qolishi mumkin. Shu uchun ayamay, ko'proq un sepib turing. Xo'sh ana endi xamirimiz juda yupqa bo'ldi, bir millimetr, hatto undan ham yupqaroq bo'lishi kerak xamirimiz.

**English translation:**

Well, the dough for our *patir* is ready. Well, the dough of *patir* is well rested. After about an hour we will roll the dough. But before that we need oil for our *patir*, butter. We need to melt this butter. We will use melted butter. After the pan is hot, we put the butter in. We have to melt it well...we melt the butter...it is ready. After the butter has been melted, we will start rolling the dough. We need to use more flour, otherwise the dough will stick onto the table...While rolling it, we have to keep sprinkling flour, because it can stick. That's why ...be generous, keep sprinkling a lot. Well, now the dough is very thin, it has to be about one millimeter, or even thinner.

**About CultureTalk:** CultureTalk is produced by the Five College Center for the Study of World Languages and housed on the LangMedia Website. The project provides students of language and culture with samples of people talking about their lives in the languages they use everyday. The participants in CultureTalk interviews and discussions are of many different ages and walks of life. They are free to express themselves as they wish. The ideas and opinions presented here are those of the participants. Inclusion in CultureTalk does not represent endorsement of these ideas or opinions by the Five College Center for the Study of World Languages, Five Colleges, Incorporated, or any of its member institutions: Amherst College, Hampshire College, Mount Holyoke College, Smith College and the University of Massachusetts at Amherst.